

## RÉUNION RÉGULIÈRE

Ville de Richibucto  
le 16 juin 2009

La réunion régulière débute à 19h00.

Sont présents : Maire Meldric J. Mazerolle, Conseillers : Martin LeBlanc, Rodolphe Monette, Gérard Richard et Al Larin. Gilles Belleau, directeur général et Mélanie Savoie, secrétaire.

Maire Mazerolle préside la réunion.

Conseiller Larin a lu la prière.

### **09-94**

Il est proposé par le conseiller LeBlanc que l'ordre du jour soit adopté avec les ajouts suivants :

Article 6 (xix) – Lettre de M. Gérald Richard, Conseil Scolaire #11

Article 6 (xx) – Lettre de M. Richard Thébeau, Chambre de Commerce

Article 8 (iv) – Demande de la Commission d'aménagement de Kent

Article 9 (vii) – Demande du Hockey mineur de Kent-Centre

Article 9 (viii) – Demande de Mme Maria Thebeau

Appuyé du conseiller Richard. Motion adoptée.

### **09-95**

Il est proposé par le conseil LeBlanc que le procès verbal de la réunion du 19 mai soit adopté tel que présenté. Appuyé du conseiller Larin. Motion adoptée.

## **CORRESPONDANCES**

Invitation – des Jeux de l'Acadie, invitant le conseil aux cérémonies d'ouverture et de clôture de la 30<sup>e</sup> Final des Jeux de l'Acadie.

Lecture – de la lettre de Mme Josée Gallant, Club de Jeunes Richibucto, demandant au conseil de verser une somme de 300,00\$ au Club de Jeunes pour compléter le paiement final de la nouvelle table de Ping-Pong.

### **09-96**

Il est proposé par le conseil Monette que 300,00\$ soit versé du Fonds Jeunesse au Club de Jeunes pour le paiement final de la table de Ping-Pong. Appuyé du conseiller Larin. Motion adoptée.

Lecture – de la lettre de M. Réjean Léger, Association Balle-Molle Mineur Kent-Nord, sollicitant de l'appui financière pour aider avec l'organisation des jeunes de 5 à 18 ans à jouer un tournoi d balle-molle cet été.

**09-97**

Il est proposé par conseiller Monette que le conseil accepte de donner 250,00\$ à l'Association Balle-Molle pour aider avec les frais. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

Lecture – de la lettre à titre d'information de Mme Charline Vautour, avisant le conseil que des travaux ont été effectués sur son terrain le 19 mai 2009 par Ste-Anne Paving au nom de la ville de Richibucto. Elle demande qu'il n'y ait plus de travaux de faits devant chez-elle jusqu'à ce que le cas soit réglé en cour.

Lecture – de la lettre à titre d'information de M. Darrell J. LaFosse, GRC, accusant réception de la lettre datée du 30 avril 2009 par rapport à la facture de la GRC pour la Ville de Richibucto.

Lecture – de la lettre à titre d'information de M. Allen Bard, avisant le conseil qu'une subvention de 4 000,00\$ sera remise à la ville représentant la contribution du ministère du Mieux-être, de la Culture et du Sport afin d'appuyé le projet de soirée de sport familiale.

Lecture – de la lettre de M. Louis-Philippe Gauthier, Conseil économique du NB Inc., avisant le conseil que la facture d'adhésion est due pour être renouvelé.

**09-98**

Il est proposé par le conseiller Richard que le conseil annule son adhésion au CENB. Appuyé du conseiller Monette. Motion adoptée.

Lecture – de la lettre de Mme Jennifer Bent Richard des Jeux du Canada demandant au conseil de faire un don de 250,00 \$ à Équipe NB en échange la ville deviendrait membre honoraire d'Équipe NB pour les Jeux 2009.

**09-99**

Il est proposé par le conseiller Monette que le conseil refuse la proposition d'Équipe NB. Appuyé du conseiller Richard. Motion adoptée.

Lecture – de la lettre à titre d'information de Dr. Graham D. Sher de la Société canadienne du Sang, remerciant le conseil pour la lettre de support concernant l'annonce du plan de reconstruction de la Société canadienne du sang pour le Canada atlantique.

Lecture – de la lettre à titre d’information de M. Daniel LeBlanc du Sentier de l’Étoile, invitant le conseil au dévoilement du plan directeur du Sentier qui se déroulera à Memramcook le mardi 2 juin 2009.  
Pierre Lemonde sera présent.

Copie d’une lettre – à titre d’information de Mme Shelley McWilliams à Ola Daigle, remerciant le service d’incendie de Richibucto au nom de la Dystrophie musculaire Canada pour l’argent recueilli au cours du dernier exercice financier.  
Une lettre de remerciement sera envoyée à M. Ola Daigle.

Lecture – de la lettre à titre d’information de Mme Lise Ouellette, AFMNB, informant le conseil que l’AFMNB déplore la décision du gouvernement provincial d’imposer aux municipalités le fardeau de défrayer la totalité des coûts reliés à l’assurance présomptive dont bénéficieront les pompiers de la province.

Copie d’une lettre – à titre d’information de M. Guy Léger à M. Bill Lévesque, acceptant le budget de l’Initiative touristique Rexton, Richibucto, Saint-Louis-de-Kent.

Copie d’une lettre – à titre d’information de M. Meldric J. Mazerolle à Mme Angie Donahoe par rapport à la Journée de camp au Tim Horton.

Copie d’une lettre – à titre d’information de M. Gilles Belleau à Mme Lisa Hay-Busson, demandant une avance de fonds sur le projet de rénovation de l’aréna J. Charles Daigle.

Copie d’une lettre – à titre d’information de M. Meldric J. Mazerolle à Mme Marthe Léger, faisant part de l’excellent service reçu lors d’un récent passage à l’Hôpital Stella-Maris-de-Kent.

Copie d’une lettre – à titre d’information de M. Meldric J. Mazerolle à l’Hon. Denis Landry par rapport au projet du Plan d’amélioration de la route #134 refusé par le ministère des Transports de la province du NB.

Copie d’une lettre – à titre d’information de M. Meldric J. Mazerolle à M. Yvon Fontaine, félicitant M. Fontaine sa nomination pour les quatre prochaines années à la présidence de l’une des plus importantes institutions francophone sur la scène internationale, soit l’Agence universitaire de la francophonie.

Lecture – de la lettre à titre d’information de M. Gérald Richard du Conseil Scolaire #11, avisant le conseil que sa demande d’utilisation du terrain de l’école Soleil Levant pour le spectacle de 1755 a été refusée.

Lecture – de la lettre à titre d’information de M. Richard Thébeau, Chambre de Commerce Kent Centre, avisant le conseil qu’à partir de la fin août 2009 le chambre ne paiera plus la facture de téléphone.

**09-100**

Il est proposé par le conseiller LeBlanc que les factures soient payées. Appuyé du conseiller Monette. Motion adoptée.

...6

**AFFAIRES NON-TERMINÉES**

Asphaltage

Le directeur général informe le conseil que l’asphaltage des rues est complété pour un total de 56 000,00\$.

Arrêté sur les lieux inesthétique

**09-101**

Il est proposé par le conseiller Monette que l’annonce soit faite dans les journaux pour l’arrêté sur les lieux inesthétique. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

Rencontre avec NuFocus

Conseil conclu que la rencontre avec Nufocus soit repoussée à l’automne.

Commission d’aménagement de Kent

**09-102**

Il est proposé par le conseiller Richard que le conseil accepte la suggestion de la Commission par rapport au rezonage de la propriété de Johnny Cormier. Les annonces

relativement à l'article 25 seront publiées dans les journaux au courant de l'été. Appuyé du conseiller Monette. Motion adoptée.

## **AFFAIRES NOUVELLES**

### Location d'un espace sur l'enseigne de l'aréna à Gaba Holding

#### **09-103**

Il est proposé par le conseiller Monette que le conseil accepte de charger 200.00 \$ par année pour la location de l'espace sur l'enseigne de l'aréna à Gaba Holding. Appuyé par conseiller Richard. Motion adoptée.

### Motion pour l'emprunt de 360 000,00\$ pour l'aréna

#### **09-104**

Il est proposé par le conseiller Monette que Gilles fasse la demande au près de la Commission des emprunts de capitaux de la somme de 360 000,00\$ pour une période maximale de 15 ans, Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

...7

-7-

### Projet d'amélioration de l'Hôtel de Ville (75 000,00\$)

Conseil conclu que le stationnement de l'Hôtel de Ville soit asphalté.

### Relâche pour les réunions cet été (juillet ou août)

#### **09-105**

Il est proposé par le conseiller Monette que la réunion du mois de juillet soit annulée. Appuyé du conseiller Leblanc. Motion adoptée.

### Présentation des bourses (MFR et Bonar Law)

Personne du conseil ne s'est montré intéressé à effectuer la présentation des bourses à MFR et à Bonar Law.

### Paiements qui sont dus au mois de juillet

Le directeur général informe le conseil que la majorité des paiements pour nos emprunts soit environ 240 000,00 \$ vont passer à la caisse au mois de juillet et que nous sommes en bonne position financière afin de les honorer.

### Tournoi de golf du hockey mineur

Conseil conclue qu'une équipe soit formée pour le tournoi que qu'un trou soit commandité par la ville.

Demande de Maria Thébeau

**09-106**

Il est proposé par le conseiller Richard que la demande de Maria Thebeau soit envoyée à la Commission d'Aménagement de Kent pour recommandation. Appuyé du conseiller Monette. Motion adoptée.

...8

-8-

**RAPPORT DES COMITÉS**

Directeur général – La Société de développement régional nous a octroyé la somme de 75 000,00\$ pour le projet d'aménagement de l'Hôtel de ville. Par rapport à la revitalisation des façades au centre-ville un premier projet devrait être réalisé que Richibucto Meubles devrait avoir complété ses travaux de rénovation d'ici quelques jours. La demande à été déposé auprès du gouvernement fédéral (APÉCA) pour le projet de rénovation de l'aréna. Nos 30 saisonniers pour cet été sont confirmés au Parc municipal Jardine. Les billets VIP pour le spectacle de 1755 et Suroît ont été établis à 50,00\$ du billet et nous en avons 100. Les autres 25 billets seront repartis entre les cinq membres du conseil Il n'y a aucun changement pour la cour des petites créances.

**09-107**

Il est proposé par le conseiller Monette que le conseil accepte que 100 billets VIP soit vendus et que 25 billets soit repartis entre les membres du conseil. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

Finances, Infrastructure et Chambre de Commerce –

Le rapport financier a été présenté.

La Chambre de Commerce s'occupera de l'entrée à la parade de bateaux.

La chambre a faite un profit de 2 200\$ à l'Expo.

Tout va bien à Jardine.

**09-108**

Il est proposé par le conseiller LeBlanc que le rapport soit adopté tel que présenté. Appuyé du conseiller Richard. Motion adoptée.

Conseil récréatif, Club de jeunes, Activités de loisirs, Éducation et Formation –  
Par rapport au conseil récréatif un projet d'été a été reçu et on attend la confirmation d'un deuxième.

Le club de jeunes sera fermé pour le mois de juillet et août.

Par rapport à la bibliothèque tout va bien.

Par rapport au Centre d'apprentissage aucune rencontre n'a eu lieu.

**09-109**

Il est proposé par le conseiller Monette que le rapport soit adopté tel que présenté. Appuyé du conseiller Richard. Motion adoptée.

Eaux et Égouts, Commission des déchets solides et Commission d'aménagement de Kent –

Par rapport aux eaux et égouts il n'y a aucun changement.

Par rapport aux déchets solides le tonnage était 80.34 tonnes pour le mois de mai 2009.

Les permis de construction montrent un total de 220 000,00\$ jusqu'à la fin de mai 2009.

...9

-9-

**09-110**

Il est proposé par le conseiller Richard que le rapport soit adopté tel que présenté. Appuyé du conseiller Larin. Motion adoptée.

Environnement, Festival de pétoncle, Protection, Transport et Autorité portuaire –

Le rapport de feu a été présenté indiquant 6 appels pour un total de 56 heures pour le mois de mai 2009.

Le rapport de police a également été présenté.

**09-111**

Il est proposé par le conseiller Larin que le rapport soit adopté tel que présenté. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

Relations publiques, Ressources humaines, Forum des maires, Comité de santé, Équipe Richibucto et Entreprise Kent –

le 24 mai – Participé à un souper au Club Rotary de Bouctouche ;

le 25 mai – Assister à une conférence de presse chez Imperial ;

le 28 mai – Rencontre avec des représentants de l'Université de Moncton;

le 30 et 31 mai - Assisté à l'Exposition de la Chambre de Commerce ;

le 1<sup>er</sup> juin – Rencontre avec le ministre et sous-ministre de la justice avec le comité de sauvetage de la cour provinciale ;

le 2 juin – Participé à l'Assemblée général annuel d'Entreprise Kent ;

le 3 juin – Journée Tim Hortons

le 3 juin – Visité l'école Eleanor Graham avec deux représentants de l'Université de Moncton ;  
le 6 juin – Participé au Relais pour la vie ;  
Maire Mazerolle remercie l'équipe de la ville, le comité organisateur, les participant(e)s et tous les bénévoles ;  
le 9 juin - Rencontre avec Walter Waite, Guy Leger, Barry Glencross, Gilles et David Hanson pour parler du transfert du parc industriel;  
le 10 juin – Assisté au lancement de la programmation du Pays de la Sagouine ;  
le 12 juin – Assisté au lancement du Festival des Bannières ;  
Maire Mazerolle félicite Pierre et son comité pour l'ouvrage et l'excellente organisation ;  
le 13 juin – Assisté au souper du Premier ministre à St-John ;  
le 14 juin – Participé à la fête du 25<sup>e</sup> anniversaire au Père Robert Allain ;  
le 16 juin – Rencontre avec le ministère de l'Environnement et l'Université du NB ;  
Maire Mazerolle remercie conseiller Monette pour la vente de débarras et pour avoir remplacé Maire Mazerolle aux Jeux régionaux ainsi que le conseiller Richard pour avoir assisté à l'AGA de la Commission d'aménagement et finalement le conseiller Larin d'avoir participé à la cérémonie de Cadets de l'air de Richibucto.

...10

-10-

**09-112**

Il est proposé par le conseiller Monette que le rapport soit adopté tel que présenté. Appuyé du conseiller Richard. Motion adoptée.

**AJOURNEMENT**

**09-113**

Conseiller Richard propose l'ajournement de la réunion à 20h45. Appuyé du conseiller Larin. Motion adoptée.

Gilles Belleau  
Directeur général

Meldric J. Mazerolle  
Maire

